D Vor Gebrauch lesen!

Installation: Die Installation dieses Produktes darf nur durch autorisierte Fachleute unter Beachtung der nationalen Vorschriften durchgeführt werden. Reparaturen an Niederspannungsfree schalten (Sicherung)! Stromkreise in Räumen mit Badewanne/ Dusche, müssen mit einem FI-Schutzschalter (≤30 mA) gesichert sein. Schutzzonen beachten, min. 60cm zu Badewanne und Dusche! Bohren unter Beachtung der Strom-, Gas-und Wasserleitungen! Bei Nichteinhaltung erlöschen Garantie- und Haftungsverpflichtungen, es kommt Lebensgefahr bestehen. Bei Vorhandensein von Befestigungsmaterial ist zu beachten, dass dieses nicht für jeden Untergrund geeignet ist, verwenden Sie gegebenenfalls Spezialbefestigungsmaterial. Die Netzanschlussleitung darf nicht gequetscht werden, die Mantelisolation muss in die Primär/ Netzklemme führen. Eine beschädigte Leitung darf nur durch autorisierte Fachleute getauscht werden. Einzelleitungen (Adern) mantelisolierte Anschlussleitungen bestehen aus: Kupfer, Reine Aluminiumprofile, Schrankaufhänger) Für Artikel mit Anschlussleitung gilt, dass der Elektromechaniker in einer allpolig trennenden Installation, eine Trennvorrichtung mit mind. Mantelisolation der Anschlussleitung muss dabei in die Dose hineinführen. Wenn ein Schutzleiter vorhanden ist (gelb/grün), diesen mit dem Schutzleiter der Netzleitung verbinden! Das Produkt muss waagerecht und verwindungsfrei hängen, nach Montage, die Festigkeit an der Wand prüfen!

Sicherheit!: Lampenwechsel bei G9, GU10, E14, E27: Verwenden Sie nur vorgeschriebene Lampen (Typenschild). Für Lampen mit Schutzgas oder Schutzkolben: Lampe nicht berühren! Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.

Recycling: Elektrische und elektronische Geräte müssen zur Entsorgung bei der entsprechenden Recycling Annahmestelle abgegeben werden und dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden!

Pflege. Reinigung: Oberflächen nur mit einem feuchten Tuch reinigen, evtl. milden Allzweckreiniger verwenden. Scheuermittel, Lösungsmittel, Chlorhaltige Reiniger, Metallschwämme oder scheuernde Schwämme verwenden. Aluminiumoberflächen – keine Säuren! Für Kunststoffoberflächen gilt, dass einige Kosmetika diese dauerhaft schädigen und müssen sofort abgewischt werden. Einige Duftstoffe, Sonnenschutzmittel, Schutzgele dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.

Garantie: Für unsere Produkte gewähren wir ab Verkaufstag eine Garantie von 2 Jahren. Ausgeschlossen von dieser Garantie sind Schäden durch nicht fachgerechte Montage, unsachgemäße Behandlung, Verschleiß, Überbeanspruchung, Reparaturversuche durch nicht Originalteilen und von autorisierten Fachpersonal durchgeführt werden. Keine Änderungen am Produkt vornehmen! Bei Nichtbeachtung erlischt jeder Haftung, Haftung ablehnen, der Garantieanspruch geht verloren! Für Informationen von Dritten übernehmen wir keine Haftung. Unser Kundendienst hilft Ihnen bei Problemen. Für Hinweise und Anregungen sind wir immer offen!

Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

GB Read before use!

Installation: The installation of this product may only be carried out by authorized specialists in compliance with the national regulations. Before starting work: de-energize (fuse)! Circuits in rooms with a bathtub / shower must be protected with a residual current circuit breaker (≤ 30 mA). Pay attention to the protection zones, at least 60cm from the bathtub and shower! Drill taking into account the electricity, gas and water pipes! In the event of non-compliance, guarantee and liability obligations expire and life can be at risk! If fastening material is available, it should be noted that this is not suitable for every surface; use special fastening material if necessary. The mains connection cable must not be squeezed, the jacket insulation must lead into the product / mains terminal. A damaged cable may only be replaced by authorized specialists. Individual lines must never be able to touch metallic objects. (Aluminum profiles, aluminum profiles, cabinet hangers) For items with a connection cable, the electrical connection must be made in a closed wall connection box! (The sheath insulation of the connection cable must extend into the socket. If there is a protective conductor (yellow / green), connect this to the protective conductor of the mains cable! The product must hang horizontally and torsion-free, after installation, check the strength on the wall!

Safety: Changing bulbs for G9, GU10, E14, E27: Use only the prescribed bulbs (nameplate). The following applies to all other light sources: The light source of this lamp is not replaceable; when the light source has reached the end of its life, the entire lamp must be replaced.

Recycling: Electrical and electronic devices must be taken to the appropriate recycling point for disposal and must not be disposed of with household waste!

Care, cleaning: Clean surfaces only with a damp cloth, possibly use a mild all-purpose cleaner. Do not use any abrasive or solvent-based cleaning agents or scouring sponges. Aluminum surfaces – no acids! When it comes to plastic surfaces, some cosmetics cause permanent damage and must be wiped off immediately. Avoid contact with e.g. with nail enamel remover, hair lacquer, essential oils, foam the crystal mirror with a soft cloth. Remove stubborn dirt with soapy water and dry with a wring-out cloth. Please never use chemical cleaning agents or window cleaners on mirrors.

Guarantee: We grant a 2-year guarantee for our products from the date of sale. This guarantee does not cover damage caused by improper installation, improper handling or wearing parts such as lamps and switches. Repairs may only be carried out with original parts and by authorized specialist personnel. Do not make any changes to the product! In the event of non-compliance, we must reject any liability, the guarantee claim is lost! We assume no liability for information from third parties. Our customer service will help you with problems. We are always open to suggestions and suggestions!

Subject to alterations. Errors excepted.

F A lire avant utilisation!

Installation: L'installation de ce produit ne peut être effectuée que par des spécialistes agréés conformément aux réglementations nationales. Avant de commencer à travailler: éteignez le courant! Les circuits dans les pièces avec baignoire / douche doivent être protégés par un disjoncteur FI (≤30 mA). Faites attention aux zones de protection, à au moins 60 cm de la baignoire et de la douche! Percer en tenant compte des conduites d'électricité, de gaz e d'eau! En cas de non-conformité, les obligations de garantie et de responsabilité expirent et la vie peut être en danger. Si du matériel de fixation est disponible, il convient de noter qu'il ne convient pas à toutes les surfaces; utilisez un matériau de fixation spécial si nécessaire. Le câble de raccordement au secteur ne doit pas être pincé, l'isolation de la gaine doit continuer jusque dans le borne produit / secteur. Un câble endommagé ne peut être remplacé que par des spécialistes agréés. Les lignes individuelles ne doivent jamais entrer en contact avec des objets métalliques. (Profilé de paroi de aluminium, tuyaux, profilés en aluminium, cintres d'armoire) Pour les articles avec un câble de raccordement, le raccordement électrique doit être effectué dans une boîte de raccordement murale fermée! (L'isolation de la gaine du câble de raccordement doit couvrir dans la prise. S'il y a un conducteur de protection (jaune / vert), connectez-le au conducteur de protection du câble d'alimentation! Le produit doit être suspendu horizontalement et sans torsion, vérifier la force du mur!

Sécurité: Changement d'ampoules pour G9, GU10, E14, E27: N'utilisez que les ampoules prescrites (plaque signalétique). Ce qui suit s'applique à toutes les autres sources lumineuses: La source lumineuse de cette lampe ne peut pas être remplacée; lorsque la source lumineuse a atteint la fin de sa durée de vie, la lampe entière doit être remplacée.

Recyclage: Les appareils électriques et électroniques doivent être apportés au point de recyclage approprié pour être éliminés et ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères!

Entretien, nettoyage: Nettoyer les surfaces uniquement avec un chiffon humide, éventuellement utiliser un nettoyant tout usage non - abrasif. N'utilisez pas de produits de nettoyage abrasifs ou à base de solvants ou d'éponges abrasives. Surfaces en aluminium - pas d'acides! En ce qui concerne les surfaces en plastique, certains produits cosmétiques causent des dommages permanents et doivent être immédiatement essuyés. Éviter le contact avec par exemple avec le dissolvant pour les ongles, la laque pour cheveux, les huiles essentielles Nettoyez le miroir en cristal uniquement avec un chiffon doux. Enlevez la saleté tenace avec de l'eau savonneuse et un chiffon essoré. N'utilisez jamais d'agents de nettoyage chimiques ou de nettoyants pour vitres sur les miroirs.

Garantie: Nous accordons une garantie de 2 ans sur nos produits à compter de la date de vente. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par une mauvaise installation, une mauvaise manipulation ou des pièces d'usure telles que les lampes et les interrupteurs. Les réparations ne peuvent être effectuées qu'avec des pièces d'origine et par un personnel spécialisé autorisé. N'apportez aucune modification au produit! En cas de non-conformité, nous devons rejeter toute responsabilité, la demande de garantie est perdue! Nous déclinons toute responsabilité pour les informations de tiers. Notre service client vous aidera à résoudre les problèmes. Nous sommes toujours ouverts aux suggestions et suggestions!

Sous réserve de modifications et d'erreurs.

NL Voor gebruik lezen!

Installatie: De installatie van dit product mag alleen worden uitgevoerd door geautoriseerde specialisten in overeenstemming met de nationale voorschriften. Voor aanvang van de werkzaamheden: stroomloos schakelen! Circuits in ruimtes met bad / douche moeten worden beveiligd met een FI-stroomonderbreker (≤30 mA). Let op de beschermingszones, minimaal 60 cm van bad en douche! Houd rekening met de elektriciteits-, gas- en waterleidingen! Bij niet-naleving vervallen garantie- en aansprakelijkheidsverplichtingen, er bestaat gevaar voor het komen. Indien bevestigingsmateriaal aanwezig is dient te worden opgemerkt dat dit niet voor iedere ondergrond geschikt is; gebruik eventueel speciaal bevestigingsmateriaal. De netaansluitkabel mag niet worden samengeknepen, de mantelisolatie moet naar de product / netaansluitklem lopen. Een beschadigde kabel mag alleen door vakmensen worden vervangen door gekwalificeerde specialisten. Individuele lijnen mogen nooit metalen voorwerpen raken. (Aluminium behang, kuizen, aluminium profiel, kastophangers) Bij artikelen met aansluitkabel moet de elektrische aansluiting in een gesloten wandaansluitdoos gebeuren! (De mantelisolatie van de aansluitkabel moet in het stopcontact worden gevoerd. Indien er een beschermingsgeleider (geel / groen) aanwezig is, sluit deze op de aarding van de netaansluitkabel! Het product moet na installatie horizontaal en torsievrij hangen, controleer de sterkte op de muur!

Veiligheid: Lampen vervangen voor G9, GU10, E14, E27: Gebruik alleen de voorgeschreven lampen (typeplaatje). Voor alle andere lichtbronnen geldt het volgende: De lichtbron van deze lamp kan niet vervangen worden; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de hele lamp worden vervangen.

Recycling: elektrische en elektronische apparaten moeten worden afgevoerd naar een geschikt recyclingpunt en mogen niet bij het huisvuil worden gegooid!

Onderhoud, reiniging: Reinig oppervlakken alleen met een vochtige doek, gebruik eventueel een milde allesreiniger. Gebruik geen schurende of oplosmiddelhoudende schoonmaakmiddelen of schuursponzen. Aluminium oppervlakken - geen zuren! Als het om plastic oppervlakken gaat, veroorzaken sommige cosmetica blijvende schade en moeten ze onmiddellijk worden weggeveegd. Vermijd contact met bijv. Nagelverwijderaar, haarlak, etherische oliën. Reinig de kristallen spiegel alleen met een zachte doek. Hardnekkig vuil verwijderen met sodawater en een uitgewrongen doek. Gebruik nooit chemische reinigingsmiddelen of glazenwassers op spiegels.

Garantie: Wij verlenen 2 jaar garantie op onze producten vanaf de verkoopdatum. Deze garantie dekt geen schaden veroorzaakt door onjuiste installatie, onoordeelkundig gebruik of door slijtage van onderdelen zoals lampen en schakelaars. Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd met originele onderdelen en door geautoriseerd vakpersoneel. Breng geen wijzigingen aan het product aan! Bij niet-naleving moeten wij elke aansprakelijkheid afwijzen, de garantieclaim vervalt! Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor informatie van derden. Bij problemen helpt onze klantenservice je verder. We staan altijd open voor suggesties en suggesties!

Wijzigingen en fouten voorbehouden.

E ¡Leer antes de usar!

Instalación: La instalación de este producto solo puede ser realizada por especialistas autorizados de conformidad con las normativas nacionales. Antes de comenzar a trabajar: ¡desconectar la corriente! Los circuitos en baños / duchas deben estar protegidos con un disyuntor FI (≤30 mA). Preste atención a las zonas de protección, al menos a 60 cm de la bañera y la ducha! ¡Taladrar teniendo en cuenta las tuberías de luz, gas y agua! En caso de no cumplimiento, las obligaciones de garantía y responsabilidad expiran y la vida puede estar en riesgo. Si hay material de fijación disponible, debe tenerse en cuenta que no es adecuado para todas las superficies; utilice material de fijación especial si es necesario. El cable de conexión a red no debe apretarse, el aislamiento de la chaqueta debe conducir al terminal del producto / red. Un cable dañado solo puede ser reemplazado por especialistas autorizados. Las líneas individuales nunca deben poder tocar objetos metálicos. (Papel pintado de aluminio, tubos, perfiles de aluminio, colgadores de armarios) Para artículos con cable de conexión, la conexión eléctrica debe realizarse en una caja de conexión a la pared cerrada! (El aislamiento de la cubierta del cable de conexión debe extenderse hasta el enchufe. Si hay un conductor de protección (amarillo / verde), conéctelo al conductor de protección del cable de red. El producto debe colgar horizontalmente y sin torsión, ¡asegúrese de comprobar la fuerza en la pared!

Seguridad: Cambio de bombillas para G9, GU10, E14, E27: Utilice solo las bombillas prescritas (placa de identificación). Lo siguiente se aplica a todas las demás fuentes de luz: La fuente de luz de esta lámpara no es reemplazable; cuando la fuente de luz ha llegado al final de su vida útil, se debe reemplazar toda la lámpara.

Reciclaje: Los dispositivos eléctricos y electrónicos deben llevarse al punto de reciclaje apropiado para su eliminación y no deben eliminarse con la basura doméstica.

Cuidado, limpieza: Limpie las superficies solo con un paño húmedo, posiblemente use un limpiador suave para todo uso. No utilice agentes de limpieza abrasivos o a base de solventes ni esponjas abrasivas. Superficies de aluminio - ¡sin ácidos! En cuanto a las superficies de plástico, algunos cosméticos causan daños permanentes y deben limpiarse de inmediato. Evite el contacto, por ejemplo, con quitaesmalte, laca para el cabello, aceites esenciales. Limpie el espejo de cristal únicamente con un paño suave. Elimine la suciedad rebelde con agua limpia y un paño escurrido. Nunca use agentes de limpieza químicos o limpiacristales en los espejos.

Garantía: Otorgamos una garantía de 2 años para nuestros productos a partir de la fecha de venta. Esta garantía no cubre los daños causados por una instalación incorrecta, un manejo inadecuado o piezas de desgaste como lámparas e interruptores. Las reparaciones solo pueden realizarse con piezas originales y por personal especializado autorizado. No realice ningún cambio en el producto! En caso de incumplimiento, debemos rechazar cualquier responsabilidad, ¡la reclamación de garantía se pierde! No asumimos ninguna responsabilidad por la información de terceros. Nuestro servicio de atención al cliente le ayudará con los problemas. ¡Siempre estamos abiertos a sugerencias y sugerencias!

Salvo modificaciones o errores.

PT Leia antes de usar!

Instalação: A instalação deste produto só pode ser realizada por especialistas autorizados em conformidade com as regulamentações nacionais. Antes de começar a trabalhar: desligue a energia! Os circuitos em salas com banheira / chuveiro devem ser protegidos com um disjuntor FI (≤30 mA). Preste atenção nas zonas de proteção, a pelo menos 60cm da banheira e do chuveiro! Perfure tendo em conta os tubos de eletricidade, gás e água! Em caso de não conformidade, as obrigações de garantia e responsabilidade expiram e a vida pode estar em risco. Se houver material de fixação disponível, deve-se observar que ele não é adequado para todas as superfícies; use um material de fixação especial, se necessário. O cabo de ligação à rede não deve ser esprimido, o isolamento da camisa deve chegar ao produto / rede. Um cabo danificado só pode ser substituído por especialistas autorizados. As linhas individuais nunca devem ser capazes de tocar objetos metálicos. (Papel de parede de alumínio, tubos, perfis de alumínio, ganchos de gabinete) Para itens com um cabo de conexão, a conexão elétrica deve ser feita em uma caixa de conexão de parede fechada! (O isolamento da bainha do cabo de conexão deve levar ao soquete. Se houver um condutor de proteção (amarelo / verde), conecte-o ao condutor de proteção do cabo de rede! O produto deve pendurar horizontalmente e sem torção, após a instalação, verifique a força da parede!

Segurança: Troca de lâmpadas para G9, GU10, E14, E27: Use somente as lâmpadas prescritas para (placa de identificação). O seguinte se aplica a todas as outras fontes de luz: A fonte de luz desta lâmpada não é substituível; quando a fonte de luz atingir o fim de sua vida, toda a lâmpada deve ser substituída.

Reciclagem: Dispositivos elétricos e eletrônicos devem ser levados para o local de reciclagem apropriado para descarte e não devem ser descartados com o lixo doméstico!

Cura, pulizia: pulire le superfici solo con un panno umido, possibilmente utilizzare un detergente multiuso delicato. Non utilizzare detergenti abrasivi o a base di solventi o spugne abrasive. Utilizzare un detergente multiuso delicato. Non utilizzare detergenti abrasivi o a base di solventi o spugnas abrasivas. Superficies de aluminio - sem ácidos! Quando se trata de superfícies de plástico, alguns cosméticos causam danos permanentes e devem ser limpos imediatamente. Evitare il contatto ad es. Con solventi per unghie, lacche per capelli, oli essenziali. Pulisci lo specchio di cristallo solo con un panno morbido. Rimuovi lo sporco ostinato con acqua pulita e un panno strizzato. Non utilizzare mai detergenti chimici o detergenti per finestre sugli specchi.

Garantia: garantimos 2 anni sui nostri prodotti dalla data di vendita. Questa garanzia non copre i danni causati da installazione impropria, manipolazione impropria o parti soggette ad usura come lampade e interruttori. Le riparazioni possono essere eseguite solo con parti originali e da personale specializzato autorizzato. Non apportare modifiche al prodotto! In caso di non conformità, dobbiamo rifiutare qualsiasi responsabilità, il diritto alla garanzia è perso! Non assumiamo alcuna responsabilità per le informazioni di terzi. Il nostro servizio clienti ti aiuterà con i problemi. Siamo sempre aperti a suggerimenti e suggerimenti!

Ressalvado o direito a alterações e erros.

CZ Před použitím si přečtěte!

Instalace: Instalaci tohoto produktu smí provádět pouze autorizovaní odborníci v souladu s národními předpisy. Před zahájením práce: Odpojte napájení (pojistka)! Obvody v místnostech s vanou / sprchou musí být chráněny proudovým chráničem FI (≤30 mA). Dbejte na ochranné pásmo, 60 cm od vany a sprchy! Při vrtání berte v úvahu elektrické, plynové a vodní potrubí! V případě nesoulady vyprší závazky ze záruky a odpovědnosti a může dojít k ohrožení života. Pokud je k dispozici spojovací materiál, je třeba poznamenat, že to není vhodné pro každý povrch; v případě potřeby použijte speciální spojovací materiál. Síťový přípojkový kabel nesmí být zmáčknutý, izolace plášťů musí vést do produktu / síťové svorky. Poškozený kabel smí vyměnit pouze autorizovaný odborník. Jednotlivé žíly se nikdy nesmí dotýkat kovových předmětů. (Hliníkové tapety, trubky, hliníkové profily, závěsy skříněk) U předmětů s připojovacím kabelem musí být elektrické připojení provedeno v zapuštěné stěnové krabici! (Izolace pláště kabelu musí sahat do zásuvky. Je-li přítomen ochranný vodič (žlutý / zelený), připojte ho k ochrannému vodiči napájecího kabelu! Produkt musí po instalaci viset vodorovně a bez zkroucení, zkontrolujte pevnost na zdi!

Bezpečnost: Výměna žárovek pro G9, GU10, E14, E27: Používejte pouze předepsané žárovky (typová štítek). Pro všechny ostatní zdroje světla platí toto: Zdroj světla této lampy není vyměnitelný; jakmile světelný zdroj dosáhne konce své životnosti, musí být vyměněna celá lampa.

Recyklace: Elektrická a elektronická zařízení musí být předána k likvidaci příslušnému recyklačnímu místu a nesmí být likvidována spolu s domovním odpadem!

Péče, čištění: Povrchy čistěte pouze vlhkým hadříkem, případně použijte jemný univerzální čistič. Nepoužívejte abrazivní čistící prostředky ani bázi rozpouštědel nebo abrazivní houby. Hliníkové povrchy - žádné kyseliny! Pokud jde o plastové povrchy, některá kosmetika způsobuje trvalé poškození a musí být okamžitě setřena. Vyvarujte se kontaktu např. S odlakovačem nehtů, lakem na vlasy, éterickými oleji. Křišťálové zrcadlo čistěte pouze měkkým hadříkem. Odstraňte odolné nečistoty čistou vodou a vyždímaným hadříkem. Na zrcadla nikdy nepoužívejte chemické čistící prostředky nebo čističe oken.

Záruka: Na naše výrobky poskytujeme dvouletou záruku od data prodeje. Tato záruka se nevztahuje na poškození způsobená nesprávnou instalací, nesprávnou manipulací nebo opotřebením dílů, jako jsou lampy a vypínače. Opravy smí provádět pouze originální díly a autorizovaný odborný personál. Na produkt nepovádějte žádné změny! V případě nedodržení podmínek musíme odmítnout jakoukoli odpovědnost, záruka zaniká! Nepřebíráme žádnou odpovědnost za informace od třetích stran. Náš zákaznický servis vám pomůže s problémy. Vždy jsme otevřeni návrhům a návrhům!

Změny a chyby vyhrazeny.

H Használat előtt olvassa el!

Telepítés: Ezt a terméket csak hivatalos szakemberek végezhetik el, a nemzeti előírások betartásával. A munka megkezdése előtt: áramtalanítás (biztosíték)! A kádnál / zuhanyzóval ellátott helységekben a lövő áramkörök védelmét egy FI -nek kell biztosítania (≤30 mA). Ügyeljen a védőkézetekre, legalább 60 cm-re a fürdőkáddól és a zuhanyától! Fúrjon, figyelembe véve az elektromos, gáz és vízvezetéket! Meg nem felelés esetén a garanciavállalás és felelősségi kötelezettségek kijárnak és az élet veszélyben forog! Ha rögzítő anyag áll rögzítő anyag, akkor meg kell jegyezni, hogy ez nem minden felületre alkalmas; szükség esetén használjon speciális rögzítő anyagot. A hálózati csatlakozókábelt nem szabad összenyomni, a köpeny szigetelésének be kell vezetnie a termék / hálózati terminálba. A sérült kábelt csak erre felhatalmazott szakemberek cserélhetik ki. Az egyes vezetékek soha nem érintkezhetik fémtárgyakkal. (Alumínium tapéta, csövek, alumíniumprofilok, szekrényfogások) Csatlakozó kábellel ellátott tárgyaknál az elektromos csatlakozást falcsatlakozó dobozban kell elvégezni! (A csatlakozókábel szigetelőburkolatának be kell vezetnie az aljzatba. Ha védővezeték (sárga / zöld), csatlakoztassa a hálózati kábel védővezetékéhez! A terméknek vízszintesen és torziómentesen kell lógnia beépítés után, ellenőrizze a falon lévő erőt!

Sigurnost: Zamjena žarulja za G9, GU10, E14, E27: Koristite samo propisane žarulje (natpisna pločica). Sljedeće se odnosi na sve druge izvore svjetlosti: Izvor svjetlosti ove svjetiljke nije zamjenjiv; kada je izvor svjetlosti došao do kraja svog životnog vijeka, cijela žarulja mora se zamijeniti.

Újrahasznosítás: Az elektromos és elektronikus eszközöket a megfelelő újrahasznosítási helyre kell vinni, és nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni!

Ápolás, tisztítás: A felületeket csak nedves ruhával tisztítsa, esetleg enyhe univerzális tisztítószert használjon. Ne használjon súroló vagy oldószer alapú tisztítószert vagy súroló szivacsot. Alumínium felületek - nincs sav! Műanyag felületek esetén egyes kozmetikumok maradandó károsodást okoznak, ezért azonnal törölni kell őket. Kerülje az érintkezést pl. Körömlemosóval, hajlakkal, illóolajokkal. A kristálytükröt csak puha ruhával tisztítsa. Tiszta vízzel és kicsavart ruhával távolítsa el a makacs szennyeződéseket. Kérjük, soha ne használjon vegyi tisztítószert vagy ablaktisztítót a tükrökön.

Garancia: 2 év garanciát vállalunk termékeinkre az értékesítés napjától kezdve. Ez a garancia nem terjed ki a helytelen telepítés, helytelen kezelés vagy alkatrészek, például lámpák és kapcsolók által okozott károkra. Javításokat csak eredeti alkatrészekkel és erre felhatalmazott szakember végezhet. Ne végezzen változtatásokat a terméken! Meg nem felelés esetén minden felelősséget el kell utasítsanunk, a garanciaigény elveszi! Ügyfélszolgálatunk segít a problémák megoldásában. Nem vállalunk felelősséget a harmadik felektől származó információkért. Mindig nyitottak vagyunk a javaslatokra és javaslatokra!

Változások és hibák, kivéve.

HR Pročitajte prije upotrebe!

Instalacija: Instalaciju ovog proizvoda smiju izvoditi samo ovlašteni stručnjaci u skladu s nacionalnim propisima. Prije početka rada: isključite struju (osigurač)! Strujni krugovi u sobama s kadom / tušem moraju biti zaštićeni prekidačem FI (≤30 mA). Obratite pažnju na zaštitne zone, najmanje 60 cm od kade i tuša! Bušite uzimajući u obzir cijevi za struju, plin i vodu! U slučaju neopštivanja obveza, jamstva i odgovornosti ističu i život može biti ugrožen. Ako je dostupan materijal za pričvršćivanje, treba imati na umu da to nije prikladno za svaku površinu; po potrebi upotrijebite posebnan materijal za pričvršćivanje. Mrežni priključni kabel ne smije se stiskati, izolacija košuljice mora voditi u proizvod / mrežni priključak. Oštećeni kabel mogu zamijeniti samo ovlašteni stručnjaci. Pojedine žice nikada ne smiju dodirivati metalne predmete. (Aluminijumska tapeta, cijevi, aluminijski profili, vješalice za ormariće) Za predmete s priključnim kabelom električni priključak mora biti izveden u zatvorenoj zidnoj priključnoj kutiji! (Izolacija plašta priključnog kabela mora voditi u utičnicu. Ako postoji zaštitni vodič (žuti / zeleni), spojite ga na zaštitni vodič mrežnog kabela! Proizvod mora nakon ugradnje visjeti vodoravno i bez uvijanja, provjerite čvrstoću na zidu!

Ohutus: G9, GU10, E14, E27 pirnide vahetamine: kasutage ainult ettenähtud lampe (tüübisilt). Järgmine kehtib kõigi muude valgusallikate kohta: Selle lambi valgusallikat ei saa vahetada; kui valgusallikas on jõudnud oma eluea lõpuni, tuleb kogu lamp välja vahetada.

Recikliranje: Električni i elektronski uređaji moraju se odnijeti na odgovarajuće reciklažno mjesto na odlaganje i ne smiju se odlagati s kućnim otpadom!

Njega, čišćenje: Površine čistite samo vlažnom krpom, po mogućnosti koristite blago univerzalno sredstvo za čišćenje. Ne koristite abrazivna sredstva za čišćenje ili abrazivne spužve na bazi rastvarača. Aluminijumske površine - bez kiselina! Što se tiče plastičnih površina, neka kozmetička sredstva uzrokuju trajna oštećenja i moraju se odmah obrisati. Izbjegavajte kontakt npr. Sa sredstvom za uklanjanje nokti, lakom za kosu, esencijalnim uljima. Kristalno ogledalo čistite samo mekom krpom. Tvrdoglavu prljavštinu uklonite čistom vodom i isceđenom krpom. Molimo vas da nikada ne upotrebljavate kemijska sredstva za čišćenje ili sredstva za čišćenje prozora na zrcalima.

Jamstvo: Dajemo dvogodišnje jamstvo na naše proizvode od datuma prodaje. Ovo jamstvo ne pokriva štetu nastalu nepravilnom ugradnjom, nepravilnim rukovanjem ili trošenjem dijelova kao što su lampe i prekidači. Popravke smiju izvoditi samo originalni dijelovi i ovlašteno stručno osoblje. Ne mijenjajte proizvod! U slučaju nepridržavanja, moramo odbiti svaku odgovornost, zahtjev za jamstvo je izgubljen! Ne preuzimamo nikakvu odgovornost za informacije trećih strana. Naša služba za korisnike pomoći će vam u rješavanju problema. Uvijek smo otvoreni za prijedloge i prijedloge!

Izuzete su promjene i pogreške.

SK Pred použitím si prečítajte!

Inštalácia: Inštaláciu tohto produktu môžu vykonávať len autorizovaní odborníci v súlade s národnými predpismi. Pred začatím práce: vypnite napájanie (poistka)! Obvody v miestnostiach s vaňou / sprchou musia byť chránené FI ističom (≤30 mA). Dbajte na ochranné pásma, minimálne 60 cm od vane a sprchy! Vŕtajte s prihliadnutím na elektrické, plynové a vodné potrubie! V prípade nedodržania vyprší platnosť záručných a záručných povinností a môže dôjsť k ohrozeniu života. Ak je k dispozícii spojovací materiál, je potrebné poznamenať, že to nie je vhodné pre každý povrch; v prípade potreby použite špeciálny spojovací materiál. Sieťový napájací kábel nesmie byť stlačený, izolácia plášťa musí viesť do produktu / sieťovej svorky. Poškodený kábel môžu vymeniť iba autorizovaní odborníci. Jednotlivé vodiče nesmú prísť do kontaktu s kovovými predmetmi. (Hliníkové tapety, rúry, hliníkové profily, vešiaky na skrinky) U predmetov s pripojovacím káblom musí byť elektrické pripojenie vykonané v uzavretej stenovej pripojovacej krabici! (Izolácia plášťa kábla musí siahať do zásuvky. Ak je k dispozícii ochranný vodič (žltý / zelený), pripojte ho k ochrannému vodiču napájacieho kábla! Produkt musí po inštalácii visieť vodorovne a bez skrútenia, skontrolujte pevnosť na stene!

Bezpečnosť: Výmena žiaroviek pre G9, GU10, E14, E27: Používajte iba predpísané žiarovky (typový štítok). Pre všetky ostatné zdroje svetla platí toto: Zdroj svetla tejto žiarovky nie je vymeniteľný; keď zdroj svetla dosiahne koniec svojej životnosti, musí sa vymeniť celá žiarovka.

Recyklácia: Elektrické a elektronické zariadenia musia byť zlikvidované v príslušnom recyklačnom mieste a nesmú byť likvidované spolu s domovým odpadom!

Ošetrenie, čistenie: Povrchy čistite iba vlhkou handričkou, prípadne použite jemný univerzálny čistič. Nepoužívajte abrazívne alebo čistiace prostriedky na báze rozpúšťadiel alebo abrazívne špongie. Hliníkové povrchy - žiadne kyseliny! Pokiaľ ide o plastové povrchy, niektoré kozmetické prípravky spôsobujú trvalé poškodenie a musia sa okamžite utrieť. Zabráňte kontaktu napr. S odstraňovačom nechtov, lakom na vlasy, éterickými olejmi. Kryštálové zrkadlo čistite iba mäkkou handričkou. Odolné nečistoty odstráňte čistou vodou a vyždímanou handričkou. Nikdy nepoužívajte na zrkadlá chemické čistiace prostriedky ako prostriedky na čistenie okien.

Záruka: Na naše výrobky poskytujeme dvojročnú záruku od dátumu predaja. Táto záruka sa nevzťahuje na škody spôsobené nesprávnou inštaláciou, nesprávnou manipuláciou alebo opotrebovaním častí, ako sú žiarovky a vypínače. Opravy smú vykonávať iba originálne diely a autorizovaný odborný personál. Na produkte nevykonávajte žiadne zmeny! V prípade nedodržania musíme odmietnuť akúkoľvek zodpovednosť, záruka zaniká! Nenesieme žiadnu zodpovednosť za informácie od tretích strán. Náš zákaznícky servis vám pomôže s problémami. Vždy sme otvorení návrhom a návrhom!

Zmeny a chyby vyhradené.

BiH Pročitajte prije upotrebe!

Instalacija: Instalaciju ovog proizvoda smiju izvoditi samo ovlašteni stručnjaci u skladu s nacionalnim propisima. Prije početka rada: isključite struju (osigurač)! Strujni krugovi u sobama s kadom / tušem moraju biti zaštićeni prekidačem FI (≤30 mA). Obratite pažnju na zaštitne zone, najmanje 60 cm od kade i tuša! Bušite uzimajući u obzir cijevi za struju, plin i vodu! U slučaju neopštivanja obveza, jamstva i obavezne odgovornosti ističu i život može biti ugrožen. Ako je dostupan materijal za pričvršćivanje, treba imati na umu da to nije prikladno za svaku površinu; po potrebi upotrijebite posebnan materijal za pričvršćivanje. Mrežni priključni kabel ne smije se stiskati, izolacija košuljice mora voditi u proizvod / mrežni priključak. Oštećeni kabel mogu zamijeniti samo ovlašteni stručnjaci. Pojedine linije nikada ne smiju dodirivati metalne predmete. (Aluminijumska tapeta, cijevi, aluminijski profili, vješalice za ormariće) Za predmete s priključnim kabelom električni priključak mora biti izveden u zatvorenoj zidnoj priključnoj kutiji! (Izolacija plašta priključnog kabela mora voditi u utičnicu. Ako postoji zaštitni vodič (žuti / zeleni), spojite ga na zaštitni vodič mrežnog kabela! Proizvod mora nakon ugradnje visjeti vodoravno i bez uvijanja, provjerite čvrstoću na zidu!

Upute za upotrebu: Ugradnju ovog proizvoda smiju izvoditi samo ovlašteni stručnjaci u skladu s nacionalnim propisima. Prije početka rada: isključite struju (osigurač)! Strujni krugovi u sobama s kadom / tušem moraju biti zaštićeni prekidačem FI (≤30 mA). Obratite pažnju na zaštitne zone, najmanje 60 cm od kade i tuša! Bušite uzimajući u obzir cijevi za struju, plin i vodu! U slučaju neopštivanja obveza, jamstva i obavezne odgovornosti ističu i život može biti ugrožen. Ako je dostupan materijal za pričvršćivanje, treba imati na umu da to nije prikladno za svaku površinu; po potrebi upotrijebite posebnan materijal za pričvršćivanje. Mrežni priključni kabel ne smije se stiskati, izolacija košuljice mora voditi u proizvod / mrežni priključak. Oštećeni kabel mogu zamijeniti samo ovlašteni stručnjaci. Pojedine linije nikada ne smiju dodirivati metalne predmete. (Aluminijumska tapeta, cijevi, aluminijski profili, vješalice za ormariće) Za predmete s priključnim kabelom električni priključak mora biti izveden u zatvorenoj zidnoj priključnoj kutiji! (Izolacija plašta priključnog kabela mora voditi u utičnicu. Ako postoji zaštitni vodič (žuti / zeleni), spojite ga na zaštitni vodič mrežnog kabela! Proizvod mora nakon ugradnje visjeti vodoravno i bez uvijanja, provjerite čvrstoću na zidu!

Izuzete su promjene i pogreške.

BG Прочетете преди употреба!

Инсталиране: Инсталирането на този продукт може да се извършва само от оторизирани специалисти с електрическа квалификация съгласно местните изисквания (сайтинги) Когато ръководството за работа: обезсилете (предпазител)! Вкарите в стаите с вана / душ трябва да бъдат защитен с прекъсвач FI (≤30 mA). Обърнете внимание на защитните зони, на пене 60 cm от ванната и душа! Проблеми, като вземете предвид трябва за електрическо, газ и вода! В случай на неспазване, задължаващата за гаранция и отговорност изтичат и животът може да бъде изложен на риск. Ако има наличен закрепващ материал, трябва да се отбележи, че това не е подходящо за всяка повърхност; използвайте специален закрепващ материал, ако е необходимо. Мрежовият свързващ кабел не трябва да се изстисква, изсушителя на кожуха трябва да води към извода на продукта / мрежата. Повреденият кабел може да бъде заменен само от оторизирани сервизни специалисти. Уверете се, че инсталацията е направена в дървени или метални предмети. (Алуминиеви тапети, трябва, алуминиеви профилни, закачалки за шкафове) За артикули със свързващ кабел електрическото свързване трябва да се извършва в затворена кутия за свързване на отстранение. Продуктите за обвивката на свързващия кабел трябва да водя в контакта. Ако има защитен проводник (жълт / зелен), свържете го към защитния проводник на мрежовия щепсел. Продуктът трябва да виси хоризонтално и без усукване, след монтажа, проверете здравината на стената!

Безопасност: Смяна на крушки за G9, GU10, E14, E27: Използвайте само предпазените крушки (таблетка с дамен). Следното се отнася за всички други източници на светлина: Източници на светлина на тази таблетка не могат да се сменят; ако светодиодният източник достигне края на живота си, цялата лампа трябва да бъде сменена.

Рециклиране: Електрическите и електронните устройства трябва да бъдат отнесени до съответния пункт за рециклиране за изхвърляне и не трябва да се изхвърлят с битови отпадъци!

Грижи, почистване: Почиствайте повърхностите само с влажна кърпа, въмокно е да използвате мек универсален почистващ препарат. Не използвайте абразивни или почистващи препарати на основата на разтворители или корозивни вещества, тъй като повърхности - без киселини! Що се отнася до пластмасовите повърхности, някои козметични продукти причиняват трайни петна или трайна увреждане на бъдат изключени. Избягвайте контакт с препарат за отстраняване на нокти, лак за коса, ефирни масла. Почиствайте кристално отнесено само с мека кърпа. Отстранете упоритите замърсявания с чиста вода и изцяло изсушена. Моля, имейте предвид, че използвайте химически почистващи препарати или почистващи прозорци върху отделата.

Гаранция: Ние предоставяме 2-годишна гаранция за нашите продукти от датата на продажба. Тази гаранция не неправилно или напълно, причинени от неправилен монтаж, неправилно боравене или нахакване на части като лампи и клюнове. Ремонтите могат да се извършват само с оригинални части и от упълномощен специалист. Не правете никакви промени в продукта! В случай на неспазване на тези инструкции, гаранцията и отговорността ще бъдат загубени за гаранция се губи! Не поемаме отговорност за информация от трети страни. Нашето обслужване на клиенти ще ви помогне при проблеми. Вижте списъка с нашите предложения и предложения!

RO Citiți înainte de utilizare!

Instalare: Instalarea acestui produs poate fi efectuată numai de specialiști autorizați. În conformitate cu reglementările naționale. Înainte de a începe lucrul: deconectați (siguranța)! Circuitele din încăperi cu cadă / duș trebuie protejate cu un întrerupător FI (≤30 mA). Acordați atenție zonelor de protecție la cel puțin 60cm de la cadă și duș! Trebuie luate în considerare conductele de electricitate, gaz și apă! În caz de neconformitate, obligațiile de garanție și răspundere expiră și viața poate fi pusă în pericol. Dacă este disponibil material de fixare, trebuie remarcat faptul că acest lucru nu este potrivit pentru fiecare suprafață; folosiți material de fixare special dacă este necesar. Cablul de conectare la rețea nu trebuie stors, iar uscătorul mantia trebuie să conducă în terminalul produsului / rețelei. Un cablu deteriorat poate fi înlocuit numai de specialiști autorizați. Linilie individuale nu trebuie să poată atingă nicăieri obiecte metalice. (Tapet din aluminiu, tevi, profile din aluminiu, umerașe pentru dulapuri) Pentru articolele cu cablu de conectare, conexiunea electrică trebuie realizată într-o cutie de conectare închisă pe perete! (Izolația trebuie introdusă în cutia de conectare trebuie să se conecteze la priză) Dacă există un fir de protecție (galben / verde), conectați-l la conductorul de protecție al cablului de rețea! Produsul trebuie să atârne orizontal și fără torsiune, după instalare, verificați soliditatea peretelui!

Siguranță: Schimbarea becurilor pentru G9, GU10, E14, E27: Utilizați numai becurile prescrise (plăcuța de identificare). Următoarele se aplică tuturor celorlalte surse de lumină: Sursa de lumină a acestei lămpi nu poate fi înlocuită; când sursa de lumină a ajuns la sfârșitul vieții sale, întreaga lampă trebuie înlocuită.

Reciclare: Dispozitivele electrice și electronice trebuie duse la punctul de reciclare corespunzător pentru eliminare și nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere!

Îngrijire, curățare: Curățați suprafețele numai cu o cârpă umedă, evitați folosirii un produs de curățare universal. Nu utilizați agenți de curățare abrazivi sau agenți pe bază de solvenți sau agenți abrazivi. Suprafețe din aluminiu - fără acizi! Când vine vorba de suprafețe din plastic, unele produse cosmetice provoacă daune permanente sau decolorări permanente și trebuie evitate. Nu lăsați îndepărtarea unghiilor, lacul de păr, uleiurile esențiale. Curățați golindu de cristal doar cu o cârpă moale. Îndepărtați murdăriile încăpățânate cu apă curată și o cârpă stricată. Vă rugăm să nu utilizați niciodată agenți de curățare chimici sau produse de curățat geamuri pe oțigeni.

Garanție: Acordăm o garanție de 2 ani pentru produsele noastre de la data vânzării. Această garanție nu acoperă daunele cauzate de instalarea necorespunzătoare, manipularea necorespunzătoare sau uzura pieselor, cum ar fi lămpile și întreruptătoarele. Reparațiile pot fi efectuate numai cu piese originale și de către personal specializat autorizat. Nu faceți nicio modificare produsului! În caz de nerespectare, încălcare a instrucțiunilor de operare, garanția de garantie se pierde! Nu ne asumăm nicio responsabilitate pentru informațiile de la terți. Serviciul nostru pentru clienți vă va ajuta cu probleme. Sunteți întotdeauna deschiși la sugestii și sugestii!

Cu excepția modificărilor și erorilor.

S Läs innan användning!

Installation: Installationen av denna produkt får endast utföras av auktoriserade specialister i enlighet med nationella föreskrifter. Innan du börjar: avbryt säkringen (säkring)! Kretsar rum med badkar / dusch måste skyddas med en FI-brytare (≤30 mA). Var uppmärksam på skyddszonerna, minst 60 cm från badkaret och duschen! Borra med hänsyn till el-, gas- och vattenledningarna! I händelse av bristande efterlevnad upphör garanti- och ansvarsförpliktelserna och livslängden kan äventyras. Om fästmaterial finns tillgängligt bör det noteras att detta inte är lämplig för alla ytor; använd speciellt fästmaterial vid behov. Nätanslutningskabeln får inte pressas in, mantelsoleringen måste leda in i produkten / eluttaget. En skadad kabel får endast bytas ut av auktoriserade specialister. Enskilda linjer får aldrig kunna röra metallföremål. (Aluminiumtapet, rör, aluminiumprofiler, skåphängare) För föremål med anslutningskabel måste den elektriska anslutningen göras i en anslutningsbox för sluten vägg! (Anslutningskabelns mantelisolering måste leda in i uttaget. Om det finns en skyddsledare (gul / grön), anslut den till nätkabelns skyddsledare! Produkten måste hängas horisontellt och vridningsfritt efter installation, kontrollera styrkan på väggen!

Säkerhet: Byte av glödlampor för G9, GU10, E14, E27: Använd endast föreskrivna glödlampor (typskylt). Följande gäller för alla andra ljuskällor: Ljuskällan för denna lampa är inte utbytbar; när ljuskällan har nått slutet av sin livslängd måste hela lampan bytas ut.

Återvinning: Elektriska och elektroniska apparater måste tas till lämplig återvinningsplats för bortskaffande och får inte kastas med hushållsavfall!

Skötsel, rengöring: Rengör endast ytorna med en fuktig trasa, använd eventuellt en mild universalrengöringsmedel. Använd inte slipande eller lösningsmedelsbaserade rengöringsmedel eller slipande rengöringsmedel. Aluminium - syra syror! När det gäller plast kan vissa kosmetika orsaka permanenta skador och måste torkas av omedelbart. Undvik kontakt med t.ex. nagelborttagare, hårlack, eterolja rör! Rengör endast kristallen försiktigt med en mjuk trasa. Ta bort envis smuts med rent vatten och en urviden trasa. Använd aldrig kemiska rengöringsmedel eller fönsterrengöringsmedel på speglar.

Garanti: Vi ger 2 års garanti för våra produkter från försäljningsdatumet. Denna garanti täcker inte skador orsakade av felaktig installation, felaktig hantering eller slitage av delar som lampor och strömbrytare. Reparationer får endast utföras med originaldelar och av auktoriserad specialistpersonal. Gör inga ändringar i produkten! I händelse av bristande efterlevnad måste vi avvisa allt ansvar, garantikravet förnyas! Vi tar inget ansvar för information från tredje part. Vår kundtjänst hjälper dig med problem. Vi är alltid öppna för förslag och förslag!

Med reservation för ändringar och felaktiga uppgifter.

DK Læs inden brug!

Installation: Installationen af dette produkt må kun udføres af autoriserede specialister i overensstemmelse med de nationale regler. Inden arbejdet påbegyndes: afbryd strømmen (sikring)! Kredsløb i rum med badekar / brusebad skal beskyttes med en FI-afbryder (≤30 mA). Vær opmærksom på beskyttelseszonerne mindst 120 cm fra badekar og brusebad! Bor under hensyntagen til el-, gas- og vandrørene! I tilfælde af manglende overholdelse udløber garanti- og ansvarsforpligtelser, og livet kan være i fare. Hvis der findes fastgørelsesmateriale, skal det bemærkes, at dette ikke er egnet til alle overflader; brug om nødvendigt. specielt fastgørelsesmateriale. Netforbindelseskablet må ikke klemmes, kappens isolering skal føre ind i produktet / stikket. Et beskadiget kabel må kun udskiftes af autoriserede specialister. Individuelle linjer må aldrig være i stand til at røre ved metalgenstande. (Aluminium tapet, rør, aluminiumsprofiler, skabsbøjler) For emner med tilslutningskabel skal den elektriske forbindelse foretages i en tilslutningsboks monteret lukket væg! (Tilslutningsledningens isolering skal føre ind i stikkontakten. Hvis der er en beskyttende leder (gul / grøn), skal du slutte den til ledningen på netledningen! Produktet skal hænge vandret og vridningsfrit efter installation, Kontroller styrken på væggen!

Sikkerhed: Udskiftning af pærer til G9, GU10, E14, E27: Brug kun de foreskrevne pærer (typeskilt). Følgende gælder for alle andre lyskilder: Denne lyskilde kan ikke udskiftes; når lyskilden har nået slutningen af sin levetid, skal hele lampen udskiftes.

Genbrug: Elektriske og elektroniske apparater skal føres til det relevante genbrugssted for bortskaffelse og må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald!

Pleje, rengøring: Rengør kun overflader med en fugtig klud, brug eventuelt en mild universalrengøringsmiddel. Brug ikke slibende eller opløsningsbaserede rengøringsmidler eller slibende svampe. Aluminiumsoverflader - ingen syrer! Når det kommer til plastoverflader, forårsager nogle kosmetik permanente skader og skal straks tørres af. Undgå kontakt f.eks. Med negtelfjerner, hårlak, æteriske olier. Rengør kun krystalspejlet med en blød klud. Fjern genstridigt snavs med rent vand og en udrullet klud. Brug aldrig kemiske rengøringsmidler eller vinduesrens på spejle.

Garanti: Vi giver en 2-års garanti for vores produkter fra salgsdatoen. Denne garanti dækker ikke skader forårsaget af forkert installation, forkert håndtering eller slid på dele som lamper og afbrydere. Reparationer må kun udføres med originale dele og af autoriseret fagpersonale. Foretag ikke ændringer på produktet! I tilfælde af manglende overholdelse skal vi afvise ethvert ansvar, garantikravet er tabt! Vi påtager os intet ansvar for oplysninger fra tredjeparter. Vores kundeservice hjælper dig med problemer. Vi er altid åbne for forslag og forslag!

Med forbehold for ændringer og fejltagelser.

EST Enne kasutamist lugege läbi!

Paigaldamine: Selle toote tohib paigaldada ainult volitatud spetsialist vastavalt siseriiklikele eeskirjadele. Enne alustamist: katkestage kaitse (kaitse)! Ruumides, mis on varustatud vannitoa / dušiga peavad olema kaitstud FI kaitselülitiga (≤30 mA). Pöörake tähelepanu kaitsevööndidele, vähemalt 60 cm kaugusel vannist ja dušist! Puurige, võttes arvesse elektri-, gaasi- ja veetorustikku! Mittevastavuse korral lõpevad garantii- ja vastutuskohustused ning elu võib olla ohus. Kui kinnitusmaterjal on olemas, tuleb arvestada, et see ei sobi igale pinnale; vajadusel kasutage spetsiaalset kinnitusmaterjali. Toitekaablit ei tohi pigistada; lambrise isolatsioon peab voolu viima toote / toitevõrgu terminali. Vigastatud kaablit tohib asendada ainult selleks volitatud spetsialist. Üksikud juhtmed ei tohi kunagi metallist esemeid puudutada. (Alumiiniumist tapeet, torud, alumiiniumprofiilid, kapi riidepuud) Ühenduskaabliga esemete jaoks tuleb elektriühendus teha kinnises seinakontaktis! (Ühenduskaabli isolatsioon peab juhtmega pistikupesasse. Kui on olemas kaitsejuht (roheline / kollane), ühendage see toitekaabli kaitsejuhiga! Toode peab pärast paigaldamist rippuma horisontaalselt ja torsioonivabalt, kontrollige seina tugevust!

Sigurnost: Zamjena žarulja za G9, GU10, E14, E27: Koristite samo propisane žarulje (natpisna pločica). Sljedeće se odnosi na sve druge izvore svjetlosti: Izvor svjetlosti ove lampe nije zamjenjiv; kada je izvor svjetlosti došao do kraja svog životnog vijeka, cijela lampa se mora zamijeniti..

Riglussevõtt: Elektri- ja elektroonikaseadmed tuleb viia vastavasse jäätmete ärakõlbatuskohta ja neid ei tohi koos majapidamisprügiga ära visata!

Hooldus, puhastamine: pindu puhastage ainult niiske lapiga, võib-olla kasutage pehmet universaalset puhastusvahendit. Ärge kasutage lihvivaid ega lahustipõhiseid puhastusvahendeid või lihvivaid puhastusvahendid ega abrasiivset käsna. Alumiiniumpinnad - happeid pole! Plastpindade osas kosmeetikas tekkivad kristallpinnale nn mõjuvad kiiu! Partikuleerija pritskem. Ohmegin tohmak ei tohi kasutada. Ärge kokkupuudet nt küünte eemaldaja, juukseklai, eeterlike õlidega. Kristallpeegli puhastage ainult pehme lapiga. Eemaldage kangekaelne mustus puhta vee ja väga väänatud lapiga. Ärge kunagi kasutage peeglitel keemilisi puhastusvahendeid ega aknapesuvahendeid.

Garantii: Anname oma toodetele 2-aastase garantii alates müügikuupäevast. See garantii ei kata vigastusi, mis on põhjustatud valest paigaldamisest, ebaõigest käsitsemisest või osade, nagu lambid ja lülitid, kulumisest. Remonditöid tohib teha ainult originaalosade ja selleks volitatud spetsialist poolt. Ärge tehke tootel muudatusi! Mittevastavuse korral peame igasuguse vastutuse tagasi lükkama, garantiinõue kaotatakse! Me ei vastuta kolmandatelt isikutelt saadud teabe eest. Meie klienditeenindus aitab teil probleemide korral. Oleme alati avatud ettepanekute ja ettepanekutele!

Muudatused ja vead välja arvatud!

FI Pirms lietošanas izlasiet!

Uzstādīšana: Šī produkta uzstādīšanu drīkst veikt tikai pilnvarotai speciālistu sasaistē ar nacionālajiem noteikumiem. Pirms darba uzsākšanas: izslēdziet (drošinātāju)! Telpās ar vannu / dušu jāaizsargā ar FI automātisko slēdzi (≤30 mA). Pievērsiet uzmanību aizsardzības zonām, vismaz 60 cm attālumā no vannas un dušas! Urbjot, ņemot vērā elektrības, gāzes un ūdens vadus! Nesaistības gadījumā beidzas garantijas un atbildības saistības, un dzīviba var būt apdraudēta. Ja ir pieejams stiprinājuma materiāls, jāatzīmē, ka tas nav piemērots katrai virsmai; ja nepieciešams, izmantojiet īpašu stiprinājuma materiālu. Tīkla pieslēguma kabeli nedrīkst saspiest, apvalka izolācijai jāieved produkta / tīkla spaišā. Bojātu kabeli drīkst nomainīt tikai pilnvarotā speciālist. Atsevišķas līnijas nekad nedrīkst pieskarties metāla priekšmetiem. (Alumīnija tapetes, caurules, alumīnija profili, skapju pakaramie) Piešķirtiem priekšmetiem ar savienojuma kabeli elektriskais savienojums jāpievieno pašlējuma. Kad ir pieejams kabeļa savienojuma kārba! (Sienkonjuma kabeļa izolācijai jāievieto kontaktligzdā. Ja ir aizsargvadītājs (dzeltens / zaļš), pievienojiet to elektrotīkla kabeļa aizsargvadītājam! Produktam jābūt pakārtam horizontāli un bez vērpes.

Drošība: G9, GU10, E14, E27 spuldžu maiņa: izmantojiet tikai noteiktās spuldzes (nosaukuma plāksnīte). Spuldzes ir pieejamas ar visiem pārējiem gaismas avotiem: Šīs lampiņas gaismas avots nav nomaināms; kad gaismas avots ir sasniedzis mūža beigas, viss lukturis ir jānomaina.

Pārstrāde: Elektrisko un elektroniskās ierīces jānogādā attiecīgajā atkritumu savākšanas punktā un tās nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem!

Kopšana, tīrīšana: Virsmas notīriet tikai ar mitru drānu, iespējams, izmantojiet maigu universālu tīrīšanas līdzekli. Nelietojiet abrazīvus vai šķīdinātājvielas saturošus tīrīšanas līdzekļus vai abrazīvus sūkļus. Alumīnija virsmas - bez skābēm! Runājot par plastmasas virsmām, daži kosmētikas līdzekļi rada neatgriezeniskus bojājumus un ir nekavējoties jāpilsēta. Vairieties no saskares, piemēram, ar nagu nonēmēju, matu laku, ēteriskajām eļļām. Kristāla spoguli notīriet tikai ar mitrsku drānu. Noturīgos netīrumus notīriet ar tīru ūdeni un izskrūvētu drānu. Lūdzu, uz spoguļiem nekad neizmantojiet ķīmiskus tīrīšanas līdzekļus vai stiklarūpes līdzekļus.

Garantija: Mēs piešķiram 2 gadu garantiju mūsu produktiem no pārdošanas datuma. Šī garantija neattiecas uz bojājumiem, ko radījusi neparēza uzstādīšana, nepareiza apstrāde vai tādu detaļu kā lukturi un slēdži nodilums. Remontu drīkst veikt tikai ar oriģinālajām detaļām un pilnvarotiem speciālists. Neveiciet produkta izmaiņas! Mēs neuzņemamies atbildību par informāciju no trešajām personām. Ja rodas problēmas, mūsu klientu apkalpošanas dienests palīdzēs jums risināt problēmas. Mēs vienmēr esam atvērti ieteikumjumiem un ieteikumiem!

Izmaiņas un kļūdas, izņemot!

GR Διάβαστε πριν από τη χρήση!

Εγκατάσταση: Η εγκατάσταση αυτού του προϊόντος μπορεί να πραγματοποιηθεί μόνο από εξουσιοδοτημένους ειδικούς σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς. Πριν ξεκινήσετε την εργασία: αποκαταστήστε (ασφάλεια)! Το κυκλώματα σε δωμάτια με μπανιέρα / ντους πρέπει να προστατεύονται με διακόπτη FI (Fi30 mA). Δώστε προσοχή στις ζώνες προστασίας, τουλάχιστον 60 εκατοστά από την μπανιέρα και το ντους! Τρυπήστε λαμβάνοντας υπόψη τους ηλεκτρικούς αγγέλους, σωλήνες αερίου και νερού! Σε περίπτωση μη συμμόρφωσης, οι υποχρεώσεις εγγύησης και ευθύνης λήγουν και η ζωή μπορεί να κινδυνεύσει. Εάν υπάρχει διαθέσιμο υλικό στερέωσης, πρέπει να σημειωθεί ότι αυτό δεν είναι κατάλληλο για κάθε επιφάνεια· χρησιμοποιήστε ειδικό υλικό στερέωσης εάν είναι απαραίτητο. Το καλώδιο σύνδεσης δεν πρέπει να συμπιέζεται, η μόνωση του μανδύα πρέπει να οδηγεί στο προϊόν / δικτυακό. Ένα κατεστραμμένο καλώδιο μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από εξουσιοδοτημένους ειδικούς. Οι μεμονωμένες γραμμές δεν πρέπει ποτέ να έρχονται σε επαφή με μεταλλικά αντικείμενα. (Ταπετσαρία αλουμινίου, σωλήνες, προφίλ αλουμινίου, κρεμάστρες ντουλαπιών) Για αντικείμενα με καλώδιο σύνδεσης, η ηλεκτρική σύνδεση πρέπει να γίνεται σε κλειστό κουτί σύνδεσης τοίχου! (η μόνωση της θήκης του καλωδίου σύνδεσης πρέπει να οδηγεί στην υποδοχή). Εάν υπάρχει προστατευτικός αγωγός (κίτρινο / πράσινο), συνδέστε τον στον προστατευτικό αγωγό του καλωδίου δικτύου! Το προϊόν πρέπει να κρέμεται οριζόντια και χωρίς στρέψη, μετά την εγκατάσταση, ελέγξτε τη δύναμη στον τοίχο!

Ασφάλεια: Αλλαγή λαμπτήρων για G9, GU10, E14, E27: Χρησιμοποιείτε μόνο τους προβλεπόμενους λαμπτήρες (ετικέτα τύπου). Τα παρακάτω ισχύουν για όλες τις άλλες πηγές φωτός: Η πηγή φωτός αυτής της λάμπας δεν αντικαθίστανται. Όταν η πηγή φωτός έχει φτάσει στο τέλος της ζωής της, ολόκληρη η λάμπα πρέπει να αντικατασταθεί.

Ανακύκλωση: Οι ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές πρέπει να μεταφέρονται στο κατάλληλο σημείο ανακύκλωσης για απόρριψη και δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα!

Φροντίδα, καθαρισμός: Καθαρίστε τις επιφάνειες μόνο με ένα υγρό πανί, πιθανώς χρησιμοποιήστε ένα ήπιο καθαριστικό για όλες τις χρήσεις. Μην χρησιμοποιείτε αποξεστικά ή με διαλύτες καθαριστικά ή αποξεστικά μέσα. Οι λοσιόν καλλωπισμού μπορούν να προκαλέσουν μόνιμες για πλαστικές επιφάνειες, ορισμένα καλλυντικά προκαλούν μόνιμη βλάβη και πρέπει να αποφεύγονται. Μην αφήνετε την αφαίρεση νυχιών, το λακ μαλλιών, τα αιθέρια έλαια. Καθαρίστε μόνο το κρύσταλλο με ένα μαλακό πανί. Αφαιρέστε την επίμονη βρωμιά με καθαρό νερό και ένα πανί που έχουν στύψει. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ χημικά καθαριστικά ή καθαριστικά παραθύρων στους καθρέφτες.

Εγγύηση: Δίνουμε εγγύηση 2 ετών για τα προϊόντα μας από την ημερομηνία πώλησης. Αυτή η εγγύηση δεν καλύπτει ζημιές που οφείλονται σε ακατάλληλη εγκατάσταση, ακατάλληλο χειρισμό ή φθορά εξαρτημάτων, όπως λαμπτήρες και διακόπτες. Οι επισκευές επιτρέπονται μόνο με γνήσια ανταλλακτικά και από εξουσιοδοτημένο ειδικευμένο προσωπικό. Μην κάνετε αλλαγές στο προϊόν! Σε περίπτωση μη συμμόρφωσης, πρέπει να απορρίψουμε οποιαδήποτε ευθύνη, η αξίωση εγγύησης έχει χαθεί! Δεν αναλαμβάνουμε καμία ευθύνη για πληροφορίες από τρίτα μέρη. Η εξυπηρέτηση πελατών μας θα σας βοηθήσει με προβλήματα. Είμαστε πάντα ανοιχτοί σε προτάσεις και προτάσεις!

Εξαιρούνται οι αλλαγές και τα σφάλματα.

08/2022

TR Kullanmadan önce okuyun!

Kurulum: Bu ürünün kurulumu yalnızca yetkili uzmanlar tarafından ulusal düzenlemelere uygun olarak gerçekleştirilmelidir. Başlamadan önce: devreyi kesin (sigorta)! Banyo / duş odalarında devreler bir FI devre kesici (≤30 mA) ile korunmalıdır. Küvet ve duştan en az 60 cm uzakta olan koruma bölgelerine dikkat edin! Elektrik, gaz ve su hatlarını dikkate alarak delin! Uyumsuzluk durumunda garanti ve sorumluluk yükümlülükleri sona erer ve yaşam da tehlikeye girebilir. Sabitleme malzemesi mevcutsa, bunun her yüzey için uygun olmadığına dikkat edilmelidir; gerekirse özel sabitleme malzemesi kullanın. Şebeke bağlantı kablosu sıkıştırılmamalıdır, kılıf izolasyonu ürün / şebeke terminaline girmelidir. Hasarlı bir kablo yalnızca yetkili uzmanlar tarafından değiştirilebilir. Tek tek çizgiler asla metal nesnelere temas etmemelidir. (Alüminyum duvar kağıdı, borular, alüminyum profiller, dolap askıları) Bağlantı kablolu öğeler için elektrik bağlantısı kapalı bir duvar kutusunda yapılmalıdır! (Duvar kablosu izolasyonu prize girmelidir.Koruyucu iletken (sarı / yeşil) varsa, bunu şebeke kablosunun koruyucu iletkenine bağlayın! Kurulumdan sonra ürünün yatay olarak ve burulma olmadan asılmasını sağlayın, duvarın gücünü kontrol edin!

Güvenlik: G9, GU10, E14, E27 için ampullerin değiştirilmesi: Yalnızca belirtilen ampulleri (isim plakası) kullanın. Aşağıdakiler diğer tüm ışık kaynakları için geçerlidir: Bu lambanın ışık kaynağı değiştirilemez; ışık kaynağı kullanım ömrünün sonuna geldiğinde, lambanın tamamı değiştirilmelidir.

Geri dönüşüm: Elektrikli ve elektronik cihazlar, imha edilmek üzere uygun geri dönüşüm noktasına götürülmeli ve evsel atıklarla birlikte atılmamalıdır!

Bakım, temizlik: Yüzeyleri yalnızca nemli bir bezle temizleyin, muhtemelen çok amaçlı yumuşak bir temizleyici kullanın. Aşındırıcı veya çözücü içeren temizlik maddeleri veya aşındırıcı süngerler kullanmayın. Alüminyum yüzeyler - asit içermez! Plastik yüzeyler söz konusu olduğunda, bazı kozmetikler kalıcı hasara neden olur ve hemen silinmesi gerekir. Örneğin tırnak çıkarıcı, saç cilası, uçucu yağlarla temastan kaçının. Kristal aynayı yalnızca yumuşak bir bezle temizleyin. Inatçı kirleri temiz su ve silinmiş bir bezle temizleyin. Lütfen aynalarda asla kimyasal temizlik maddeleri veya cam temizleyicileri kullanmayın.

Garanti: Ürünlerimiz satış tarihinden itibaren 2 yıl garanti veriyoruz. Bu garanti, yanlış kullanım veya lambalar ve anahtarlar gibi aşınan parçalardan kaynaklanan hasarları kapsamaz. Onarımlar yalnızca orijinal parçalarla ve yetkili uzman personel tarafından gerçekleştirilebilir. Üründe herhangi bir değişiklik yapmayın! Uyumsuzluk durumunda, herhangi bir sorumluluğu reddedeceğiz, garanti talebi kaybolur! Üçüncü şahıslardan gelen bilgilerin doğruluğu konusunda sorumluluk kabul etmiyoruz. Müşteri hizmetlerimiz size sorunlarınızda yardımcı olacaktır. Her zaman önerilere ve önerilere açığız!

Değişiklikler ve hatalar hariç.

(BG) Прочетете преди употреба!
(DE) UNBEDINGT BEACHTEN
(EN) VERY IMPORTANT
(FR) A RESPECTER IMPÉRATIVEMENT
(NL) ZORG ERVOOR DAT U OBSERVEERT
(ES) OBSERVARE ATTENTAMENTE
(PT) POR FAVOR OBSERVE
(IT) RISPEITE ASSOLUTAMENTE
(CZ) DŮLEŽITÁ POZNÁMKA
(PL) KONIECZNIE PRZESTRZEGAĆ
(HU) FELTÉTLENÜL VEGYE FIGYELEMBE
(SI) POMEMBNO OPOMBA
(HR) OBAVEZNO OPRATITE PAŽNJU
(SK) BEZPODMIENEČNE DODRŽIAVAŤ
(BIH) VAŽNA NAPOMENA
(RO) BAGA ЗАБЕЛЕЖКА
(SE) AVEŢI N VEDERE NEAPĂRAT
(DK) BEAKTA TVUNGET FÖLJANDE
(IS) OBS
(EST) MIKILVÆG ATH
(LV) EHDOTTOMASTI HUOMIOITAVA
(LT) TĀHTIS MĀRKUS
(FIN) SVARBI PASTABA
(RUS) SVARĪGA PIEZĪME
(GR) ВАЖНОЕ ЗАМЕЧАНИЕ
(TR) ÖNEMLİ NOT
ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΣΗΜΕΙΩΣΗ

(DE) Diese Informationen aufbewahren!
(EN) Keep this information!
(FR) Gardez ces informations!
(NL) Bewaar deze informatie!
(ES) Conserve usted esta información!
(PT) Guarde esta informação!
(IT) Conservare queste informazioni!
(CZ) Uchovejte tyto informace!
(PL) Zachować te informacje!
(HU) Őrizze meg ezeket az információkat!
(SI) Hranite te podatke!
(HR) Sačuvajte ove podatke!
(SK) Tieto informácie si ponechajte!
(BIH) Zadržite ove podatke!
(RO) Păstrați aceste informații!
(SE) Behåll denna information!
(DK) Opbevar disse oplysninger!
(IS) Geymdu þessar upplýsingar!
(EST) Säilytä nämä tiedot!
(LV) Uzglabājiet šo informāciju!
(LT) Saugokite šią informaciją!
(FIN) Säilytä nämä tiedot!
(RUS) Сохраните эту информацию!
(GR) Κρατήστε αυτές τις πληροφορίες!